



Republika e Kosovës  
Republika Kosova - Republic of Kosovo  
*Qeveria - Vlada - Government*  
*Ministria e Financave, Punës dhe Transfereve - Ministarstvo Finansija, Rada i Trasfera -*  
*Ministry of Finance, Labour and Transfers*

---

## Udhëzimet për Aplikantët

Data e hapjes së thirrjes: 29.12.2021

Afati i fundit për dorëzimin e aplikacioneve: 21.01.2022

## 1. PROBLEMET TË CILAT SYNOHEN TË ADRESOHEN PËRMES KËSAJ THIRRJE PUBLIKE

- 1.1. Objektivat e thirrjes dhe prioritetet për ndarjen e fondeve
- 1.2. Vlera e planifikuar e mbështetjes financiare për projektet dhe totali i thirrjes

## 2. KUSHTET FORMALE TË THIRRJES

- 2.1. Aplikuesit e pranueshëm, kush mund të aplikoj?
- 2.2. OJQ-të të cilat nuk mund të aplikojnë:
- 2.3. Kufizimet në financimin e projekteve
- 2.4. Partnerët e pranueshme në zbatimin e projektit/programit
- 2.5. Aktivitetet e pranueshme që do të financohen përmes thirrjes.
- 2.6. Shpenzimet e pranueshme që do të financohen përmes thirrjes
- 2.7. Shpenzimet e drejtpërdrejta të pranueshme
- 2.8. Shpenzimet e tërthorta të pranueshme
- 2.9. Shpenzimet e papranueshme

## 3. SI TË APLIKONI?

- 3.1. Lista e formularëve të detyrueshëm, afatet dhe mënyra e kontraktimit
- 3.2. Formulari i aplikacioni të projekt propozimit
- 3.3. Përmbajtja e formës buxhetit
- 3.4. Ku t'a dorëzoni aplikacionin?
- 3.5. Afati i fundit për dërgimin e aplikacioneve
- 3.6. Si të kontaktoni nëse keni ndonjë pyetje?

## 4. VLERËSIMI DHE NDARJA E FONDEVE

- 4.1. Aplikacionet e pranuar do të kalojnë nëpër procedurën e mëposhtme
- 4.2. Dokumentacion shtesë dhe kontraktimi

## 5. KALENDARI INDIKATIV I REALIZIMIT TË THIRRJES

## 6. LISTA E DOKUMENTEVE TË THIRRJES PUBLIKE

## **Thirrje publike për mbështetje financiare publike për projektet e OJQ-ve të licencuara nga MFPT/DPSF-ja në fushën e shërbimeve sociale**

### **1.PROBLEMET TË CILAT SYNOHEN TË ADRESOHEN PËRMES KËSAJ THIRRJE PUBLIKE**

Ministria e Financave Punës dhe Transfereve në bazë të misionit të saj është përgjegjëse për organizimin e ofrimit të shërbimeve sociale dhe familjare në Kosovë dhe siguron që të gjithë banorët e Kosovës të kenë qasje të barabartë në shërbimet sociale dhe familjare pa dallim.

Ministria është përgjegjëse për zhvillimin e politikave, hartimin e legjislacionit, standardeve, planeve strategjike për ofrimin e shërbimeve sociale dhe familjare për popullatën e Kosovës si dhe siguron zbatimin e duhur të politikave nga ana e komunave dhe organizatave të tjera që ofrojnë shërbime sociale dhe familjare.

Përmes mbështetjes financiare të projekteve të organizatave joqeveritare të licencuara, synohet të rrisim disponueshmërinë, cilësinë dhe qëndrueshmërinë e shërbimeve sociale dhe për të zgjeruar ofrimin e shërbimeve për personat që jetojnë në rrezik të mos përfshirjes sociale. Kategoritë të cilat do të përfitojnë janë komunitete të cenueshme, veçanërisht fëmijët dhe të rriturit në nevojë, persona të cenueshëm dhe të përjashtuar, viktimat e dhunës në familje, viktimave të trafikimit si dhe të moshuarit.

Shërbimet sociale ofrohen kryesisht në nivel lokal, ku janë të përfshirë Drejtoritë Komunale të Shëndetësisë dhe Mirëqenies Sociale, Qendrat për Punë Sociale (QPS), institucionet rezidenciale, si dhe rrjetin e OJQ-ve e regjistruara dhe licencuara për të mbështetur grupet e cenueshme.

Shërbimet sociale kanë qenë dhe janë në gjendje më të rëndë nga viti 2020 krahasuar me vitet e kaluara, kjo për shkak të dëmeve të shkaktuara nga pandemia Covid-19 kanë ndikuar në rritjen e kërkesave për mbështetje. Pandemia ka ndikuar në rritjen e numrit të rasteve në nevojë për shërbime sociale, përderisa pjesa dërrmuese e shërbimeve të ofruara nga institucionet e Republikës së Kosovës.

Sistemi i shërbimeve sociale dhe familjare karakterizohet me mbulueshmëri të kufizuar dhe cilësi të ulët për shkak të sfidave të shumta, përfshirë ato financiare, administrative dhe të kapaciteteve njerëzore. Komunitatet ose organizatat e tjera mund të ofrojnë shërbime sociale dhe familjare, por MFPT rezervon të drejtën për të përcaktuar se ku, si dhe nga kush do të ofrohen këto shërbime, duke përfshirë të drejtën për të ofruar këto shërbime drejtpërdrejt apo përmes kontraktimit dhe thirrjeve publike për OJQ-të e licencuara.

Përmes kësaj thirrje publike synohet të ofrohet mbështetje OJQ-ve të licencuara në vazhdimin apo fillimin e zbatimit të projekteve për shërbime sociale dhe familjare më cilësore. Gjithashtu synohet të rrisë disponueshmërinë, cilësinë dhe qëndrueshmërinë e shërbimeve sociale themelore dhe të zgjeruara për fëmijët, personat me aftësi të kufizuar, personat e moshuar, viktimat e dhunës, viktimat e trafikimit dhe personat që jetojnë në rrezik të mos përfshirjes sociale.

## 1.1. Objektivat e thirrjes dhe prioritetet për ndarjen e fondeve

*Objektivat e përgjithshme të kësaj thirrje janë:*

- Shërbime rezidenciale dhe ditore për mbrojtjen e fëmijëve të abuzuar, keqtrajtuar dhe neglizhuar;
- Shërbime rezidenciale dhe ditore për mbrojtjen e viktimave të dhunës në familje dhe viktimave të trafikimit;
- Shërbime alternative për fëmijë pa kujdes prindëror dhe këshillime për familjet strehuese, për zbatimin e programit të strehimit familjar;
- Shërbime alternative për mbrojtje të fëmijëve të braktisur dhe mbështetjen e familjeve strehuese për ofrimin e shërbimeve për fëmijë;
- Shërbime rezidenciale për mbrojtje të fëmijëve të braktisur dhe mbështetjen e familjeve strehuese me këshilla profesionale;
- Shërbime rezidenciale dhe ditore për largimin e fëmijëve nga punët e rënda e të rrezikshme dhe kërkimi i lemshës;
- Shërbime, rezidenciale, ditore dhe në familje për fëmijë dhe të rritur me aftësi të kufizuara;
- Shërbime të rehabilitimit dhe trajtimit për personat me nevoja të veçanta fëmijë dhe të rritur (të verbërit, të shurdhër, tetraplegjike, paraplegjike, me doën sindrom, autizem etj)
- Shërbime të mbrojtjes, këshillimeve psiko-sociale për fëmijë dhe të rritur me aftësi të kufizuara.
- Shërbime, rezidenciale, ditore dhe në familje për personat e moshuar dhe pa përkujdesje familjare.

*Objektivat specifike të kësaj thirrje janë:*

- Ofrimi i shërbimeve për mbrojtjen dhe strehimin e fëmijëve të abuzuar, keqtrajtuar dhe neglizhuar;
- Ofrimi i shërbimeve sociale për viktimat e dhunës në familje dhe viktimave të trafikimit në kuadër të strehimoreve (përfshirë këtu asistencën elementare dhe mjekësore – d.m.th. ushqim, veshmbathje, higjienë, medikamente etj.)
- Ofrimi i shërbimeve të duhura të parandalimit, intervenimit dhe referimit për viktimat e dhunës në familje dhe të viktimave të trafikimit;
- Ofrimi i përkrahjes me bazë në komunitet për familjet kujdestare dhe ofruesit e kujdesit familjar për fëmijët e braktisur dhe fëmijët pa përkujdes prindëror
- Ofrimi i shërbimeve dhe zhvillimi i aktiviteteteve në qendrat ditore për fëmijët e përfshirë në punë të rënda dhe fëmijët lëmshë kërkues;
- Promovimi i socializimit dhe mirëqenies së fëmijëve në qendrat rezidenciale me bazë në komunitet dhe qendrave me kujdes ditor;
- Përmirësimi i qasjes së fëmijëve dhe të rriturve në nevojë, në shërbime më cilësore në shtëpi dhe atyre rezidenciale;
- Rritja e cilësisë së shërbimeve familjare për fëmijë, përsona me aftësi të kufizuara dhe përsona të moshuar;
- Ofrimi i shërbimeve për fëmijë të intervenimit të hershëm, ribashkimit dhe shërbimeve alternative të përkujdesjes për fëmijët në nevojë;
- Ofrimi i këshillimit, ushtrimeve, përkrahjes psiko-sociale, përkrahje fizioterapeutike, përkujdesjes në shtëpi dhe shërbimeve të tjera për fëmijë dhe të rritur.
- Ofrimi i këshillimeve, ushtrimeve, përkrahjes psikosociale, fizioterapeutike, terapisë fizikal, terapisë logopedike, ergoterapisë, përkujdesjes, vetë-ndihmës, mbështetjes së njëri-tjetrit dhe shërbimeve të tjera përkatëse për fëmijët dhe të rriturit në nevojë.

## 1.2 Vlera e planifikuar e mbështetjes financiare për projektet dhe totali i thirrjes

Për mbështetje financiare publike për projektet sipas kësaj thirrje publike është paraparë shuma në dispozicion nga buxheti i aprovuar prej **1,000,000.00** euro;

- Për OJQ-të të cilat aplikojnë me projekte për zbatimin e aktiviteteve të përfshira në thirrjen publike nga pika **3.1** dhe **3.2** shuma minimale e mbështetjes financiare që mund të alokohet për një projekt është **30,000.00** euro, ndërsa shuma maksimale për një projekt është **50,000.00** euro;
- Për OJQ-të të cilat aplikojnë me projekte për zbatimin e aktiviteteve të përfshira në thirrjen publike në pikën **3.3** deri **3.10** shuma minimale e mbështetjes për një projekt është **10,000.00** euro, ndërsa shuma maksimale për një projekt është **30,000.00** euro.
- Projektet mund të financohen nga **70% deri 100%** të totalit të kostove dhe shpenzimeve të pranueshme të projektit.
- Aplikantët dhe partnerët potencialë nuk janë të obliguar të sigurojnë bashkëfinancim, por bashkëfinancimi i konfirmuar dhe përfshirë në formularin e aplikimit, i cili kontribuon në realizimin e objektivave dhe aktiviteteve të projektet, do të vlerësohet si vlerë e shtuar e projektpropozimit.

## 2. KUSHTET FORMALE TË THIRRJES

### 2.1. Aplikuesit e pranueshëm, kush mund të aplikoj?

- OJQ-të aplikuese të jenë të regjistruara, për të dëshmuar këtë kërkesë, OJQ-ja aplikuese duhet të dërgoj kopjen e certifikatës së regjistrimit me rastin e aplikimit;
- OJQ-të aplikuese të jenë të licencuara në Ministrinë e Financave Punës dhe Transfereve (për të dëshmuar këtë kërkesë, OJQ-ja aplikuese duhet të dërgoj kopjen e licencës me rastin e aplikimit;
- Të jetë e pajisur me Numër Fiskal, të lëshuar nga Administrata Tatimore e Kosovës. Me rastin e aplikimit OJQ-duhet të dëshmojë këtë kërkesë përmes kopjes së certifikatës së numrit fiskal;
- OJQ-të aplikuese duhet të kenë kryer të gjitha detyrimet tatimore ndaj ATK-së. Ndonëse mund të ketë detyrime të pashlyera në momentin e aplikimit, OJQ-ja që përfiton nga fondet publike para nënshkrimit të kontratës duhet të dëshmojë se ose ka kryer obligimet tatimore ose ka arritur ndonjë marrëveshje me ATK-në për kryerjen e tyre në të ardhmen. Ekzistenca e borxheve dhe obligimeve tjera të pashlyera nuk guxon të ndikoj në implementimin e projektit, prandaj, zgjidhja e çfarëdo detyrimi të tillë para nënshkrimit të kontratës është e domosdoshme;
- OJQ-ja aplikuese nuk duhet të ketë pranuar mjete financiare për realizimin e të njëjtave aktivitete në vitin përkatës fiskal. Prandaj, me rastin e aplikimit kërkohet një deklaratë e cila e shmanjë financimin e dyfishtë për aktivitetet e njëjta;
- Të kenë dorëzuar një projekt propozim sipas formularit të aplikacionit të projektit/programit së bashku me formularin e propozim buxhetit.

Në mënyrë që aplikacioni të konsiderohet i kompletuar, aplikuesi duhet të plotësojnë edhe kriteret e veçanta minimale të parapara me dispozitat në vijim;

- Të dorëzojnë brenda afatit të thirrjes projekt propozimin i cili ndër të tjera përmban të dhënat për qëllimin, objektivat specifike, aktivitetet, kalendarin e realizimit, rezultatet e synuara, përfituesit e drejtpërdrejtë dhe të dhënat tjera sipas formularit përkatës të përcaktuar sipas thirrjes publike;
- Projekt propozimi të jetë i shoqëruar me një propozim buxhet, sipas formatit të përcaktuar sipas thirrjes publike dhe Manualit për zbatimin e kësaj Rregulloreje;
- Të dorëzojë të dhëna për personelin kyç, duke siguruar CV-të e tyre së bashku me një deklaratë pranimit nga ana e tyre se do të punojnë për projektin, në rast të përfitimit të mbështetjes financiare;
- Të dëshmojnë se kanë mision dhe përvojë në realizimin e projekteve të ngjashme duke doëzuar siguruar statutin e OJQ/Shoqatës apo dëshmi të realizimit të projekteve të ngjashme në të kaluarën;
- Licenca e OJQ/Aplikuesit dhe OJQ/Partnerit e lëshuar nga MFPT/DPSF, për ushtrimin e veprimtarisë, për ofrimin e shërbimeve sociale dhe familjare.

## **2.2. OJQ-të të cilat nuk mund të aplikojnë:**

OJQ-të të cilat nuk përmbushin kriteret e përgjithshme dhe kriteret specifike përcaktuara në pikën 2.1 të këtij udhëzuesi si dhe në nenin 10 dhe 11 të Rregullores MF-Nr – 04/2017 mbi kriteret, standardet dhe procedurat e financimit publik të OJQ-ve, nuk mund të aplikojnë për mbështetje financiare, ose në rast aplikimi, dosja e tyre nuk do të merret për bazë në fazën e shqyrtimit dhe nuk do të kualifikohen për mbështetje financiare.

## **2.3. Kufizimet në financimin e projekteve**

OJQ-të mund të aplikojnë ose të jenë partner ne më së shumti vetëm në një (1) projekt në kuadër të kësaj thirrje publike.

OJQ-të e licencuara të cilat kanë marrë mbështetja nga thirrjet publike të MFPT-së gjatë vitit 2021, mund të aplikojnë por nuk mund të nënshkruajn kontratë para përmbylljes së projektit, për të cilin kanë marrë mbështetje financiare nga MFPT-ja në vitin 2021.

## 2.4. Partnerët e pranueshme në zbatimin e projektit/programit

Organizatat joqeveritare mund të aplikojnë për mbështetje financiare të projekteve të tyre në kuadër të partneritetit me OJQ të tjera.

Në rastet kur propozohet implementimi i projekteve në partneritet të OJQ-ve, duhet të dorëzohen deklaratat e partneritetit.

Në rastet e propozimeve të projekteve në partneritet të OJQ-ve, duhet të merren përbazë kërkesat formale të përcaktuara në formularin 12 të Rregullores MF-Nr – 04/2017 mbi kriteret, standardet dhe procedurat e financimit publik të OJQ-ve.

Partneriteti përfshinë marrëdhëniet mes OJQ-ve që nënkupton përgjegjësi në zbatimin e programit/projektit të financuar nga ofruesit e mbështetjes financiare. Në mënyrë që projekti/programi të zbatohet pa probleme, të gjitha organizatat që janë pjesë e partneritetit duhet të pajtohen me parimet e praktikës së mirë në partneritet:

- Para dorëzimit të aplikimit tek ofruesi i mbështetjes financiare, të gjithë partnerët do të lexojnë tekstin e thirrjes publike dhe udhëzimet për dorëzimin e aplikacioneve dhe të kuptojnë rolin e tyre në projekt/program;
- Të gjithë partnerët autorizojë aplikuesin për t'i përfaqësuar ata në të gjitha marrëdhëniet me ofruesin e mbështetjes financiare në kontekstin e zbatimit të projektit/programit;
- Aplikuesi dhe të gjitha organizatat partnere do të takohen rregullisht dhe të punojnë së bashku për zbatimin e projektit/programit, vlerësimin dhe shqyrtimin e mënyrave për tejkalimin e sfidave dhe vështirësive në zbatimin e projektit;
- Të gjithë partnerët do të marrin pjesë në përgatitjen e pasqyrave të përbashkëta përshkruese dhe të veçanta financiare, dhe aplikuesi në emër të të gjithë partnerëve paraqet ato tek ofruesi i mbështetjes financiare;
- Propozimi për ndryshime në partnerët e projektit duhet të bëhet me marrëveshje në mes të partnerëve, ndërsa aplikuesi e dorëzon atë tek ofruesi i mbështetjes financiare;
- Deklarata e partneritetit (*sipas formularit të publikuar*)

## 2.5. Aktivitetet e pranueshme që do të financohen përmes thirrjes

### *Periudha e zbatimit*

- Periudha e zbatimit të projektit është prej 6-12 muaj.

### *Shtrirja gjeografike e zbatimit*

- Projektet mund të zbatohen në 38 komunat e Republikës së Kosovës

### *Llojet kryesore të aktiviteteve që do të financohen përmes thirrjes:*

Projektet e propozuara për intervenim duhet të fokusohen në arritjen e rezultateve dhe duhet të kenë ndikim të fortë në përmirësimin e jetës së përfituesve të synuar në mënyrë të qëndrueshme ashtu që:

- Të ju mundësohet mbrojtja e viktimave të dhunës në familje dhe të viktimave të trafikimit, nëpërmjet shërbimeve të parandalimit, intervenimit dhe referimit, duke shfrytëzuar në të njëjtën kohë mekanizmat e duhur për përcjelljen dhe monitorimin e rasteve.
- Të sigurohet që përfituesit të kenë qasje më të mirë në shërbime rezidenciale me bazë në komunitet dhe në shërbime të kujdesit ditor;
- Të përmirësohet mirëqenia e përfituesve në qendrat e banimit dhe të kujdesit ditor me bazë në komunitet për fëmijë, personat me aftësi të kufizuar dhe personat e moshuar;
- Të sigurohet se përfituesit kanë qasje më të mjaftueshme në shërbime cilësore në familje dhe në vendbanime;
- Të mbështeten fëmijët dhe të rriturit të mbetur në rrugë, në plotësimin e nevojave të tyre të përditshme, duke përfshirë qasjen në shërbime të kujdesit ditor si dhe strehim;
- Të mbrohen fëmijët dhe të rriturit në nevojë përmes parandalimit, intervenimit dhe referimit të duhur tek shërbimet publike dhe jo publike;
- Të sigurohen shërbime të këshillimeve dhe përkrahjes psiko-sociale për fëmijet dhe të rriturit në qendrat rezidenciale, qendrat ditore dhe në familje;
- Të ofrohen mbështetje dhe shërbime fizioterapeutike, të logopedisë ,ergoterapise dhe shërbime tjera sipas nevojave për fëmijë dhe të rritur në nevojë.

Lista e aktiviteteve të projektit nuk është e mbyllur, por vetëm ilustruese dhe do të merren parasysh për financim edhe aktivitete tjera të përshtatshme që kontribuojnë në arritjen e objektivave të përgjithshme dhe specifike të thirrjes, të cilat nuk janë të përmendura në listën më lart.

Gjatë zbatimit të aktiviteteve të projektit, aplikanti duhet të sigurojë që bazohet në parimin e ofrimit të mundësive të barabarta, barazisë gjinore dhe jo-diskriminimit, si dhe të zhvillojë veprimtari në përputhje me nevojat e komunitetit dhe qytetarëve.



### *Aktivitetet që nuk janë të pranueshme për financim*

Llojet e veprimeve në vijim nuk janë të pranueshme:

- Të gjitha aktivitetet që nuk kanë të bëjnë me ofrimin e drejtpërdrejtë dhe efektiv të shërbimeve sociale për përfituesit e synuar;
- Veprimet që kanë të bëjnë vetëm me avokim dhe ngritje të vetëdijesimit, madje edhe nëse një ngritje e tillë e vetëdijesimit ka të bëjë me shërbimet sociale;
- Veprimet që nuk paraqesin një koeficient të raportit përfitim, lidhur me ofrimin e shërbimeve sociale dhe familjare për kategoritë sociale;
- Veprimet që kanë të bëjnë vetëm ose kryesisht me ngritjen e kapaciteteve të personelit të projektit ose palëve të interesit;
- Projektet që përmbajnë plotësisht ose kryesisht punë përgatitore ose studime;
- Projektet që mbështesin partitë politike individuale;
- Financimi kryesor i aplikuesve ose (aty ku është relevante) partnerët e tyre;
- Financimi i deficitit dhe dhënia e kapitalit;
- Subvencionet financiare për organizatat e tjera;
- Blerja e tokës, ndërtesës apo të zyrave;
- Financim retroaktiv për projektet që janë tashmë në zbatim ose që kanë përfunduar.

### **2.6 Shpenzimet e pranueshme që do të financohen përmes thirrjes**

Përmes fondeve publike të kësaj thirrje publike mund të financohen vetëm kostot reale dhe të pranueshme për realizimin e aktiviteteve të projektit, në periudhën kohore të specifikuar me këto udhëzime. Në vlerësimin e projektit/programit do të vlerësohen vetëm kostot e nevojave në lidhje me aktivitetet e planifikuara, si dhe në lartësinë reale të këtyre shpenzimeve.

Kostoja e buxhetuar duhet të jetë reale dhe duhet të jetë e orientuar drejt kostos më efektive për arritjen e rezultateve të pritshme të aktivitetit të propozuar. Kostot e pranueshme janë kostot reale të aplikuesit të cilat përmbushin të gjitha kriteret e mëposhtme:

## 2.7. Shpenzimet e drejtpërdrejta të pranueshme

Shpenzimet sipas kostove të pranueshme direkte përfshijnë shpenzimet që janë direkt të lidhura me zbatimin e disa aktiviteteve projektit ose të programit të propozuar të tilla si:

- Organizimi i aktiviteteve që ofrojnë mbështetje për personat e moshuar, fëmijët, viktimat e dhunes ne familje, trafikimit etj.
- Shpenzimet e furnizimit me ushqime dhe medikamente për klientët apo persona që janë të strehuar dhe marrin shërbime të ndryshme social edhe familjare;
- Shpenzimet e furnizimit me material higjienik për nevoja të klientëve apo personave që marrin shërbime nga projekt;
- Shpenzimet e stafit menaxherial dhe profesional të angazhuar në zbatimin e aktiviteteve të projektit, duke u bazuar në llojin e shërbimeve që ofrojnë dhe kohën e ndarë për zbatimin e aktiviteteve për projektin;
- Shpenzimet e pagave dhe pagesave për menaxherët e projektit/programit, të kontraktorëve të projektit nga organizatat dhe partnerët e përfshirë në projekt, duke specifikuar kategoritë e profesionistët të angazhuar, numrin e muajve të angazhimit dhe shumën mujore bruto të kompensimit;
- Shpenzimet e komunikimit (shpenzimet e telefonit, internetit, etj) këto shpenzime duhet të jenë të përcaktuara dhe mund të financohen deri në 10% e shumë së fondeve të aprovuara nga Komisioni;
- Shpenzimet edukative dhe të aftësisimit profesional për klientët dhe kategoritë përfituese që janë pjesë e projektit;
- Shpenzimet e organizimit të aktiviteteve dhe këshillime psiko-sociale për klientët dhe kategoritë përfituese që janë pjesë e projektit;
- Shpenzimet e veshëmbathje, por duhet të jenë të specifikuara në projekt propozim me numer dhe sasi për klientët apo kategoritë përfituese që janë pjesë e projektit;
- Shpenzimet e transportit dhe derivatëve, të cilat janë të planifikuara për qëllim të ngrohjeve apo vizitave në teren dhe familje (varësisht prej llojit të projektit, mund të lejohen deri ne 10% e shumë së fondeve të aprovuara nga Komisioni)
- Shpenzimet për transportin dhe akomodimin për zbatim të aktiviteteve me kategori social dhe integruet, duke specifikuar numrin e njerëzve, destinacionit, shpeshtësinë dhe qëllimin e udhëtimit dhe llojin e transportit publik, llojin e akomodimit dhe numrin e netëve, mund të lejohet deri në 10% e shumë së fondeve të aprovuara nga Komisioni);
- Shpenzimet e komunalive (ujë, mbeturinat, energjia elektrike dhe ngrohje) dhe mirmbajtjes, për projektet të cilat zhvillojnë aktivitete të qëndrimit rezidencial apo ditor;
- Kosto tjera që nuk bëjnë pjesë në listen e shpenzimeve të pranueshme, të cilat janë të domosdoshme për zbatimin e aktiviteteve të projektit (varësisht prej llojit të projektit mund të lejohen deri në 10% e shumë së fondeve të aprovuara nga Komisioni)

## 2.8. Shpenzimet e tërthorta të pranueshme

Përveç shpenzime të pranueshme direkte, në kuadër të kësaj thirrje do të pranohen edhe kostot indirekte (përqindje e vlerës totale të projektit/programit). Në kuadër të këtyre shpenzimeve përfshihen kostot që nuk janë të lidhura direkt me zbatimin e projektit ose programit, por janë kosto që në mënyrë të tërthortë kontribuojë në arritjen e objektivave të projektit. Edhe këto kosto duhet të specifikohen dhe të shpjegohen në formularët e aplikacionit të projektit, buxhetit dhe formularët tjerë.

## 2.9 Shpenzimet e papranueshme

*Shpenzimet e papranueshme përfshijnë:*

- Taksat, shpenzimet e interesit për borxhin dhe kamatat;
- Blerja, marrja me qira ose dhënia me qira e tokës dhe ndërtesave ekzistuese;
- Investimet në kapital apo kredi për investime, fonde të garancisë;
- Kostot e blerjes së pajisjeve, mobiljeve dhe punëve të vogla renovim (vetëm kostot e blerjeve dhe renovimeve të vogla mund të jenë të pranueshme deri në 10% e totalit të mbështetjes së aprovuar nga Komisioni);
- Gjobat, ndëshkimet financiare dhe shpenzimet e procedurave gjyqësore;
- Pagesa e bonuse për punonjësit;
- Detyrimet bankare për hapjen dhe administrimin e llogarive, tarifat për transfertat financiare dhe tarifat e tjera krejtësisht të një natyre financiare;
- Kostot që tashmë janë të financuara nga burime publike apo shpenzime në periudhën e projektit të financuar nga burime të tjera;
- Blerja e pajisjeve të përdorura, makineri dhe mobilje etj;
- Kostot që nuk mbulohen nga marrëveshja (kontrata me ofruesin e mbështetjes financiare);
- Donacionet bamirëse;
- Kredi për organizata të tjera apo individ;
- Kostot e tjera që nuk janë të lidhura direkt me përmbajtjen dhe objektivat e projektit.

## 3. SI TË APLIKONI?

### 3.1 Lista e formularëve të detyrueshëm, afatet dhe mënyra e kontraktimit

Aplikimi i OJQ-ve do të konsiderohet i plotë nëse përmban të gjitha format e aplikimit dhe anekset e detyrueshme siç kërkohet në thirrjen publike dhe dokumentacionin e thirrjes si në vijim:

- Formulari i Projekt-propozimit;
- Formulari i Propozim buxhetit;
- Formulari i Deklaratës së partneritetit;
- Kopja e Certifikatës së regjistrimit të OJQ-së;
- Kopja e Licencës së lëshuar nga MFPT/DPSF-ja;
- Kopja e Certifikatës së Numrit Fiskal;
- Forma e Deklaratës të mungesës së financimit të dyfishtë;
- Forma e deklarimit të projekteve apo programeve të OJQ-ve të financuara nga burimet publike të financimit;
- Deklaratë e dorëzimit të pasqyrave financiare vjetore të deklaruara në ATK për vitin 2019 dhe 2020;
- Vertetim nga Administrata Tatimore e Kosovës në lidhje me gjendjen e obligimeve apo borxhit publik të aplikuesit dhe partnerëve që vërteton se organizata nuk ka borxh publik apo ka ndonjë marrëveshje për shlyrje të obligimeve apo borxhit publik;
- Para nënshkrimit të kontratës, OJQ duhet të paraqesë prova se personi përgjegjës në OJQ dhe menaxheri i projektit nuk janë nën hetime për vepra penale, si dhe prova se OJQ-ja ka zgjidhur çdo çështje të hapur rreth pagesës së kontributeve dhe tatimeve të papaguara.

*Aplikimi i OJQ-ve do të konsiderohet i plotë nëse përmban të gjitha format e aplikimit dhe anekset e detyrueshme siç kërkohet në thirrjen publike dhe dokumentacionin e thirrjes si në vijim:*

- Dorëzimi i aplikacioneve bëhet në zarfe të mbyllur, ku brenda zarfit vendoset një kopje e printuar e të gjithë dokumentacionit origjinal të kërkuar si dhe një kopje elektronike në CD;
- Dokumentacioni që duhet dorëzuar dhe formati i tij specifikohet me udhëzimet e thirrjes publike, në përputhje me kërkesat e kësaj Rregulloreje dhe Manualit për zbatimin e saj;
- Ofruesi i mbështetjes financiare mund të pranojë aplikacionet edhe përmes platformave elektronike, me kusht që të sigurojë konfidencialitetin dhe pacenueshmërinë e aplikacioneve që pranohen;
- Në momentin e hapjes së thirrjes publike, ofruesi i mbështetjes financiare përcakton adresën e saktë ku duhet të dorëzohet aplikacioni, si dhe datën fillimit dhe mbarimit.

### **3.2 Formulari i aplikacioni të projekt propozimit**

Plotësimi i formularit të projekt propozimit është pjesë e dokumentacionit të detyrueshëm. Ajo përmban të dhëna në lidhje me aplikuesin dhe partnerët si dhe të dhëna mbi përmbajtjen e projektit/programit për të cilin kërkohet financim nga burimet publike.

Në rast se në formën e dorëzuar mungojnë të dhënat në lidhje me përmbajtjen e projektit, aplikimi nuk do të merret në konsideratë.

Forma është e nevojshme të plotësohet me kompjuter. Nëse forma është plotësuar me dorë nuk do të merren në konsideratë.

### **3.3 Përmbajtja e formës Buxhetit**

Forma e plotësuar e propozim buxhetit është pjesë e dokumentacionit të detyrueshëm. Buxheti i dorëzuar duhet të përmbajë informacion për të gjitha shpenzimet direkte dhe indirekte të projektit/programit të propozuar për financim.

Nëse forma e buxhetit nuk është e plotësuar në tërësi, apo nuk është dorëzuar në formën përkatëse aplikimi nuk do të merret në konsideratë.

Forma është e nevojshme të plotësohet me kompjuter. Nëse forma është plotësuar me dorë nuk do të merret në konsideratë.

### 3.4 Ku t'a dorëzoni aplikacionin?

Format e detyrueshme dhe dokumentacioni i kërkuar duhet të dërgohen në formë fizike, të shtypur (një origjinal) dhe në formë elektronike (në CD). Format e detyrueshme duhet të jenë të nënshkruara nga përfaqësuesi i autorizuar dhe të vulosura me vulën zyrtare të organizatës. Dokumentacioni në formë elektronike (në CD) duhet të ketë të njëjtën përmbajtje, pra të jetë identik me versionin e shtypur. Dokumentacioni i shtypur dhe ai elektronik në CD duhet të vendosen në një zarf të mbyllur.

Aplikimi origjinal duhet të dërgohet me postë ose personalisht (dhe të dorëzohet në Zyrën përkatëse). Në pjesën e jashtme të zarfit duhet të shënohet emri i thirrjes publike, së bashku me emrin e plotë dhe adresën e aplikuesit dhe shënimin "*Të mos të hapet para takimit të Komisionit Vlerësues*"

Aplikacionet duhet të dërgohen në adresën e mëposhtme:

*Ministria e Financave Punës dhe Transfereve*

*Sheshi Miss Edit Durham nr. 46, pranë Hotel Grandit 10 000 Prishtinë,*

*Zyra e Arkivit në MFPT*

"Të mos hapet para mbledhjes së Komisionit Vlerësues"

### 3.5 Afati i fundit për dërgimin e aplikacioneve

Afati i thirrjes është 15 ditë pune nga data e hapjes së thirrjes dhe zgjatë deri më **21 Janar 2022**.

Aplikacioni i dorëzuar brenda periudhës së thirrjes gjithashtu pranohet nëse vula pranuese tregon se është dorëzuar në postë deri në fund të datës së thirrjes, si afati i fundit për dorëzimin.

Në rast se aplikacioni është paraqitur personalisht në zyrë, aplikuesit do t'i lëshohet një vërtetim se aplikacioni është pranuar brenda periudhës së konkursit.

Të gjitha aplikacionet e dërguara pas afatit nuk do të merren parasysh.

### 3.6 Si të kontaktoni nëse keni ndonjë pyetje?

Të gjitha pyetjet në lidhje me thirrjen mund të bëhen vetëm në mënyrë elektronike, duke i dërguar një kërkesë në adresën e mëposhtme: [ylber.kokollari@rks-gov.net](mailto:ylber.kokollari@rks-gov.net), jo më vonë se 10 ditë para skadimit të thirrjes.

Përgjigjet ndaj kërkesave të veçanta do të dërgohet direkt në adresën e pyetjeve të shtruar, dhe përgjigjet më të shpeshta do të publikohen në faqen e mëposhtme të internetit: <https://mf.rks-gov.net> dhe jo më vonë se 5 ditë para skadimit të thirrjes.

## **4. VLERËSIMI DHE NDARJA E FONDEVE**

### **4.1 Aplikacionet e pranuar do të kalojnë nëpër procedurën e mëposhtme**

Ministria e Financave Punës dhe Transfereve (MFPT) do të themeloj një Komision Vlerësues të përbërë nga 5 anëtarë nga zyrtar të institucionit dhe ekspert tjerë të jashtëm, i cili ka për detyrë të vlerësoj aplikacionet nëse i plotësojnë kushtet formale të thirrjes publike.

Pas kontrollimit të gjitha aplikacioneve të pranuar, komisioni do të përgatis një listë e të gjithë aplikantëve që i plotësojnë kushtet për t'u vlerësuar përmbajtja e projekteve të tyre, dhe një listë të aplikantëve të cilët nuk i plotësojnë kushtet e përcaktuara të konkurrencës.

Ofruesi i mbështetjes financiare (MFPT) do të njoftojë me shkrim të gjithë aplikantët të cilët nuk i plotësojnë kërkesat dhe arsyet e refuzimit të aplikimit të tyre.

Në fazën e dytë do të bëhet vlerësimi i përmbajtjes së aplikimeve nga ana e Komisionit Vlerësues i përbërë nga 5 anëtarë. Çdo aplikacion i pranuar do të vlerësohet në bazë të formularit të vlerësimit.

Në bazë të vlerësimit të aplikacioneve të cilat i kanë plotësuar kushtet e parashikuara të thirrjes, Komisioni do të hartojë një listë të përkohshme të projekteve/programeve të përzgjedhura, sipas pikëve që ata kanë marrë në procesin e vlerësimit. Shuma totale e kostos së projekteve të radhitura në listën e përkohshme nuk do të kalojë shumën totale të ofruar për financim përmes thirrjes publike.

Krahas listës së përkohshme, bazuar në pikat që janë bërë gjatë vlerësimit, Komisioni do të hartojë edhe listën rezervë të projekteve/programeve.

### **4.2 Dokumentacion shtesë dhe kontraktimi**

Për të shmangur shpenzimet e panevojshme shtesë kur të aplikoni për konkurrencën, Ministria e Financave Punës dhe Transfereve do të kërkojë dokumentacion shtesë vetëm nga ata aplikues të cilët, në bazë të procesit të vlerësimit të aplikacioneve, kanë hyrë në listën e përkohshme të projekteve/programeve të përzgjedhura për financim.

Para nënshkrimit përfundimtar të kontratës, dhe në bazë të vlerësimit të Komisionit, Ministria e Financave Punës dhe Transfereve, mund të kërkojë shqyrtimin e formës së buxhetit për kostot e vlerësuara që korrespondojnë me shpenzimet aktuale në lidhje me aktivitetet e propozuara.

Komisioni vlerësues pas pranimit të dokumentacionit shtesë do të bëjë verifikimin dhe kontrollimin e tij. Nëse aplikuesi nuk paraqet dokumentacionin e kërkuar shtesë brenda kohës së caktuar nga Komisioni Vlerësimit aplikimi do të refuzohet.

Nëse pas kontrollimit të dokumenteve mbështetëse vendoset se disa nga aplikuesit nuk i plotësojnë kushtet e kërkuara të thirrjes publike, nuk do të merret në konsideratë për nënshkrim të kontratës. Në raste të tilla, projektet nga lista rezervë do të aktivizohen nëse, pas kontrollimit të dokumenteve mbështetëse dhe pasi të konstatohet nga institucioni se ka mjete të mjaftueshme për të kontraktuar projekte të tjera.

Pas kontrollit të dokumentacionit të paraqitur, Komisioni do të propozojë listën përfundimtare të projekteve të përzgjedhura për financim.

Të gjithë aplikuesit të cilët hyjnë në procesin e vlerësimit do të informohen në lidhje me vendimin për ndarjen e projekteve në kuadër të kësaj thirrje.

## **5. KALENDARI INDIKATIV I REALIZIMIT TË THIRRJES**

*Fazat e procedurës së thirrjes;*

- Afati i fundit për aplikim 21.01.2022;
- Afati i fundit për dërgimin e pyetjeve në lidhje me thirrjen 07.01.2022;
- Afati i fundit për dërgimin e përgjigjeve për pyetjet që lidhen me thirrjen 10.01.2022;
- Afati i fundit për verifikimin e përmbushjes së kriterëve procedurale dhe njoftimit të palëve: e papërcaktuar
- Afati i fundit për vlerësimin e aplikimeve në mënyrë përmbajtësore; e papërcaktuar
- Afati i fundit për kërkesën për dorëzimin e dokumenteve shtesë; e papërcaktuar
- Afati i fundit për dorëzimin e dokumentacionit të kërkuar; e papërcaktuar
- Afati i fundit për publikimin e vendimit për ndarjen e fondeve dhe njoftimi aplikantëve; e papërcaktuar
- Afati për kontraktim; e papërcaktuar

MFPT-ja ka të drejtë të përditësojë kalendarin indikativ. Duhet të dini se çdo ndryshim në kalendarin indikativ do të publikohet në faqen e internetit e mëposhtme: <https://mf.rks-gov.net>

## **6. LISTA E DOKUMENTEVE TË THIRRJES PUBLIKE**

*Formularët;*

- Formulari i aplikacionit për projekt/programit (format Word);
- Formulari i propozim buxhetit (format Excel);
- Formulari i deklaratës për mungesë të financimit të dyfishtë (format Word);
- Formulari i deklaratës së projekteve të financuara (format Word);
- Formulari i deklaratës së partneritetit (format Word)
- Formulari i vlerësimit të aplikacioneve (format Word);
- Formulari i raportit financiar (formatin Excel);